

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 35 (1909)  
**Heft:** 17

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Fabrique lausannoise d'appareils de chauffage.

# G. WEBER, constructeur

ROUTE de MORGES, PETIT-PRÉLAZ  
LAUSANNE

4812

## CHAUFFAGES CENTRAUX

à eau chaude et vapeur à basse pression.

CHAUFFAGES CENTRAUX LOCAUX (localisés à un seul appartement).

Installations complètes de cuisines d'hôtels  
donnant une grande économie de combustibles.

Séchoirs, Bains, Buanderie perfectionnée, Brevet + 11466

CALORIFÈRES UNIVERSELS

Etudes techniques et devis sur demande.

## Emulsion Wunner au Bitume



4524

rend le mortier de ciment imperméable.

Référence de douze années.

Représentant unique en Suisse :

**F. ECKERT & Cie**

ZURICH I, Bahnhofstrasse 73 a, ZURICH I

TÉLÉPH. 7175 CATALOGUES GRATUITS TÉLÉGR. BITUMEN

MÉFIEZ-VOUS DES IMITATIONS

**J. WALSER & Co**

ENTREPRISE DE CONSTRUCTIONS  
WINTERTHUR

(Maison fondée en 1880).

SPÉCIALITÉS : 4722

Cheminées d'usines et de Chauffage.

Maçonneries de Chaudières

de tous systèmes.

Construction de Fourneaux

pour tous les services industriels.

Matériaux réfractaires en toutes qualités.

Fabrique de Chauffage central et Poêlerie moderne

**C. SAMBUC FILS & Cie**  
Lausanne.

## CHAUFFAGES CENTRAUX

à eau chaude et vapeur à basse pression.

Calorifères - Thermosiphons élégants  
pour appartements.

5295

Installations complètes de CUISINES d'HÔTELS

Séchoirs, Bains et Buanderies, à forfait.

Calorifères Universels brevetés

avec régulateurs de tirage, + N° 25,968.

Exposition Internat. Milan 1906:  
Diplôme d'Honneur et Médaille d'Or.  
Etudes Techniques et Devis sur demande.

Caisse d'Epargne du Canton de Genève.

## CONSTRUCTION D'UN HOTEL

destiné à la Caisse d'Epargne.

### Concours d'esquisses.

L'Administration de la Caisse d'Epargne du Canton de Genève ouvre un concours entre architectes de nationalité suisse, en vue de la construction d'un hôtel destiné à la Caisse d'Epargne.

Le programme détaillé du concours, ainsi qu'un plan de situation, sont tenus à la disposition des concurrents au bureau de la Direction de la Caisse d'Epargne, rue Petitot, 8.

## CONCOURS

pour exploitation à long terme de la Carrière de Sauquenil, à Roche, consistant en extraction de pierres brutes pour maçonnerie, moellons bruts, têtus, piqués, libages et pierres concassées pour cailloutis.

Affaire sérieuse très importante, voie ferrée reliée aux C. F. F.

Prendre connaissance des conditions au bureau du Secrétaire de la Société anonyme des Carrières de Roche, M. C. Chamorel, entrepreneur, à Lausanne, d'ici fin courant.

## Dessinateur.

Un jeune architecte ayant fait des études sérieuses cherche place comme dessinateur dans un bon bureau d'architecte.

Pour références s'adresser sous H. 5254 N., à Haasenstein & Vogler, Neuchâtel.

## ARCHITECTE

Dessinateur-architecte, bien au courant de la construction et du chantier, cherche place stable ; entrée de suite, longue pratique.

Adresser les offres sous chiffres A B C 5386 à l'Indicateur Vaudois, rue Pépinet, 3, Lausanne.



## Clichés typographiques.



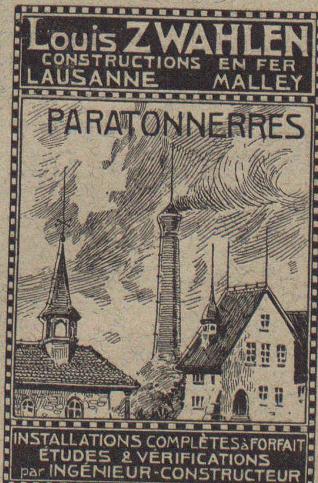
André NICOLE

## Manufacture de Papiers.

J.-G. STOUKY, Lausanne.

Gare du Grand-Pont L.-O.

Spécialité de papiers pour Ingénieurs, 5252 Architectes, Entrepreneurs.



## Librairie F. ROUGE & Cie

LAUSANNE — 6, Rue Haldimand, 6 — LAUSANNE

### DERNIÈRES NOUVEAUTÉS

## COURS DE GÉOMÉTRIE DESCRIPTIVE

A L'USAGE

des Candidats à l'Ecole des Beaux-Arts

par Edmond VALLOIS, architecte.

Volume in-8° (23x14) de IV-304 pages, avec 411 figures, 1909.  
Prix : 7 fr. 50

**Congrès International des applications de l'Electricité. Marseille 1908.** 3 volumes, 60 fr.

**BRISKER, C. Calcul et Etude du Haut-fourneau.** 1 volume in-8° avec 37 figures et tableaux dans le texte, 7 fr. 50

**RIVOIRE. Dictionnaire du Code civil suisse,** broché 4 fr.  
Relié 5 fr.

**COUDURIER. Manuel des directeurs et contremaîtres de petites usines à gaz,** br. 6 fr., rel. 7 fr. 25

**PACORET E. Calcul et construction des appareils de levage.** Treuils et ponts roulants. Broché, 2 fr. 50  
Cartonné, 3 fr.

**EMILE BOREL, prof. Eléments de la théorie des probabilités.** In vol. in-octavo, 6 fr.

**DE BAILLEHACKE. Unités électriques,** 6 fr.

**COUDURIER-BOURORI. Manuel des directeurs et des contremaîtres de petites usines à gaz.** Relié, 7 fr. 25

**H. HÄDER. Les moteurs à gaz,** II<sup>e</sup> partie, 1 vol. avec atlas, 17 fr. 50

**E. JOUGNET. Lectures de mécanique,** 2 vol., 17 fr. 50

**V. SCHAFFERS. La machine à influence,** 10 fr.

**A. KRAFT. Petit manuel d'architecture,** 2<sup>e</sup> édition, 4 fr. 50

**E. AUCAMUS & L. GALINE. Tramways et Automobiles,** 2<sup>e</sup> édition revue et augmentée, relié cuir souple, 15 fr.

## AVIATION

**GRAFFIGNY, H. Les Aéroplanes.** Historique, calcul et construction. Illustré, 4 fr.

**ARMENTGAUD. Eléments d'aviation.** Illustré, 2 fr. 75

**LELASSEUR & MARQUE L'Aéroplane pour tous.** Illustré, 2 fr.

**SAZERAC DE FORGE. L'Homme s'envole.** Le passé, le présent et l'avenir de l'aviation. Illustré, 1 fr. 25

## FRITZ MARTI Société anonyme, BERNE

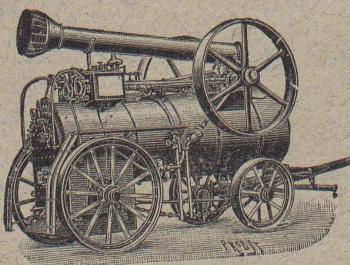
Dépôts à :

Berne, Yverdon et Wallisellen.

VENTE et LOCATION de :

Matériel d'entrepreneurs

Voies transportables, wagonnets, croisements,  
plaques tournantes, roues et essieux montés.



Vient de paraître :  
**Annuaire suisse de la Construction.**

VI<sup>e</sup> ÉDITION  
EN VENTE : chez l'éditeur **Edmond Sandoz**, à Neuchâtel, à la librairie **Th. Sack**, à Lausanne, et dans toutes les librairies.

PRIX : 6 FRANCS H. 5146 N.

Locomotives. - Machines pr la construction.

Locomobiles disponibles de 6-50 HP.

POMPES — DRAGUES 5024-a

Concasseurs pour faire le gravier et le sable.

Bétonnières américaines système « Smith ».

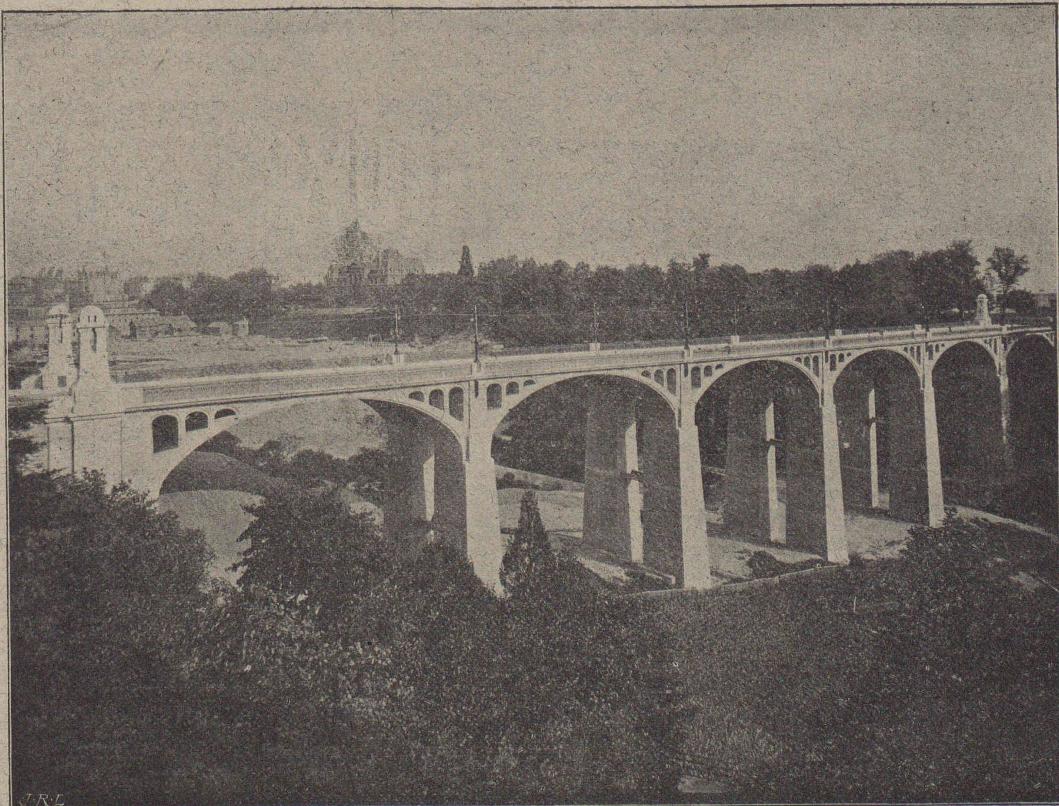
Treuils à vapeur et à l'électricité.

Poulies différentielles. Chats roulants, etc.

# Ciment Portland de St-Sulpice

Diplôme pour excellente qualité, Zurich 1883. — Médaille d'or (groupe), Genève 1896.

Fournisseurs des tunnels du Gothard, du Simplon et du Ricken, du chemin de fer de la Jungfrau, des fortifications de St-Maurice et du Gothard.



Pont de Montbenon, à Lausanne.

Ingénieurs, MM. de Vallière et Simon, professeur Melan. — Architectes, MM. Monod et Laverrière. — Entrepreneurs, MM. Bellorini et Rochat.

Usines à St-Sulpice (Neuchâtel).

Fournisseurs des ponts de la Coulouvrenière, à Genève, de Monthelon, à Lausanne, et des forces motrices de Thusy, Landquart, Chèvres et Chiètres

5044



4945 — 2

## Nettoyage sanitaire par le vide.

Installations peu coûteuses fonctionnant au moyen de la pression d'eau.

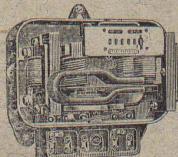
5357

Appareils à poste fixe et transportables mûrs par moteurs électriques.

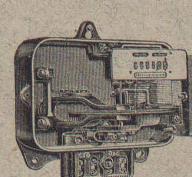
NOMBREUSES RÉFÉRENCES DANS LA CONTRÉE. — DEVIS, RENSEIGNEMENTS, PROSPECTUS ET VISITES SANS FRAIS ET SANS ENGAGEMENT DE LA PART DU CLIENT.

**Louis Trottet, Agence industrielle.**

VEVEY, Avenue de Plan, 29, VEVEY.



Compteur pour courant alternatif triphasé.



Compteur pour courant alternatif monophasé.

## LANDIS & GYR, Zug

Maison fondée en 1896.

### Compteurs d'Electricité.

Construction simple et solide. - Exécution soignée.

## SOCIÉTÉ ANONYME D'ENTREPRISES ET DE CONSTRUCTIONS

NEUCHATEL

Bureau : Coq-d'Inde, 24.

Téléphone N° 756.

Adresse télégraphique :

ENTREPRISES, NEUCHATEL

NEUCHATEL et LAUSANNE

Entreprises de Travaux publics.

LAUSANNE

Bureau et Magasin : Avenue Ruchonnet.

Téléphone N° 2235.

Adresse télégraphique :

ENTREPRISES, LAUSANNE

BÉTON ARMÉ

Bâtiments, fabriques, réservoirs, ponts, etc.

SÉCIALITÉ DE CARRELAGES EN TOUS GENRES (Fourniture et pose). — EXPOSITION PERMANENTE  
Produits des Fabriques RANSBACH, HEMIXEN, APPIANI, RAGONITZ, etc. —o— Appareils sanitaires anglais de la Maison TWYFORDS

Pavages et asphaltages en tous genres. Concessionnaires de la Asphalt Paving Cie Ltd.

Roc et pierre de taille jaune d'Hauterive, carrières de la Société.

(4961)

Bureau technique. — Plans et devis à disposition sur demande.

## ETERNIT

très favorable pour  
revêtements de  
plafonds et parois  
lambrissages ou  
simples panneaux  
de lambrisage  
étant inaltérable et bon  
marché, réfractaire à la  
chaleur, au froid et à  
l'humidité

Société Suisse des  
**USINES ETERNIT S. A.**  
Niederurnen (Glaris)

## CLICHÉS SADAG

GENÈVE (Sécheron)

Autotypie. — Zincogravure.

Chromotypographie.

REPRÉSENTANT :

J. PACHE, Pré-du-Marché, 20.  
LAUSANNE

## SPÉCIALITÉ DE CARREAUX

Mosaïque en Ciment comprimé.

Fritz JENNY ROLLE

Maison fondée en 1850.

DESSINS d'après ALBUM et sur  
COMMANDÉ

## GUSTAV KUNTZE, Röhrenwerke

GÖPPINGEN, Würtemberg.

Rivés et brasés ou soudés en fer forgé

# TUYAUX-KUNTZE

avec tous les joints

pour conduites de turbines, d'eau, de vapeur, de condensations,  
installations hydrauliques.

5216

## ATELIERS DE TÉLÉGRAPHES G. HASLER, à BERNE (Suisse).

FONDÉS EN 1852

Appareils télégraphiques et téléphoniques.

Types spéciaux pour installations à courant fort.

SONNERIES ÉLECTRIQUES

Instruments météorologiques enregistreurs pour Observatoires.

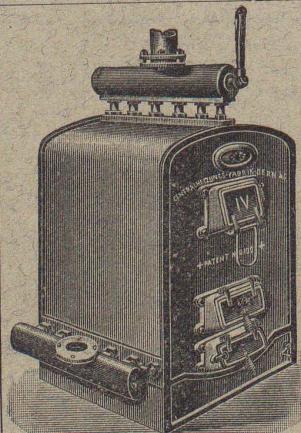
Enregistreurs à distance des niveaux d'eau.

Linnigraphes, Chronographes, etc.

Indicateurs - enregistreurs de vitesse pour locomotives.

Appareils divers pour chemins de fer.

MONTEURS EXPÉRIMENTÉS 209



Installations  
5131 DE  
**CHAUFFAGES CENTRAUX**  
de tous systèmes  
ET DE  
**Services d'eau chaude**

Bains. Buanderies.

Séchoirs.



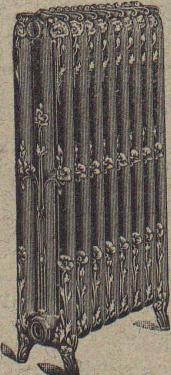
**FABRIQUE DE CHAUFFAGE CENTRAL BERNE S.A.**  
Ancienne Maison J. RUFF  
OSTERMUNDIGEN \*

Appareils

de Désinfection  
et de Stérilisation.

Prospectus et devis sur demande

Fabrication des CHAUDIÈRES  
et RADIATEURS  
dans nos propres usines.



## SOCIÉTÉ GENEVOISE

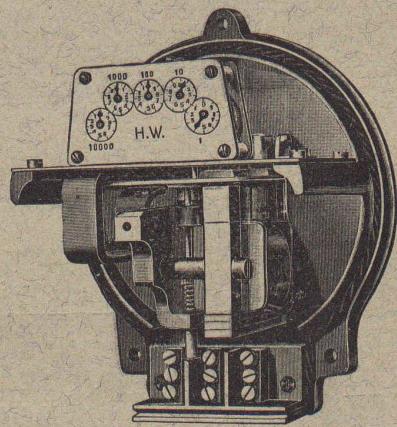
POUR LA

Construction d'Instruments de Physique et de Mécanique  
GENÈVE

### COMPTEURS D'ÉNERGIE ÉLECTRIQUE

pour tout voltage  
ou ampérage pour  
courants alternatifs.

Compteurs à prix  
multiples,  
système Baumann,  
adoptés par la  
Commune de Lausanne.



Instruments de précision pour Ingénieurs et Architectes.

Machines à froid et à glace.

INSTALLATIONS FRIGORIFIQUES COMPLÈTES

Devis et Prospectus gratis.

4688

## Les PLANCHERS en **Bois Dur LIM**

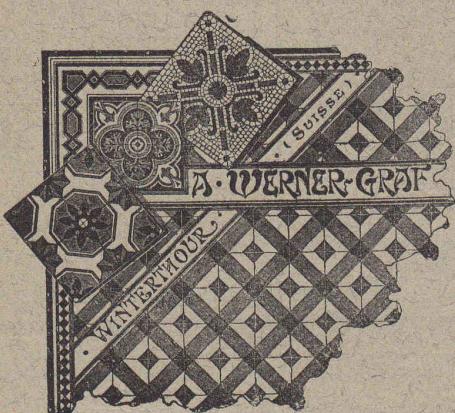
sont, grâce à leur  
résistance extraordinaire à l'usure,  
les plus préférables  
pour locaux fort fréquentés.

Fabrique de Parquets et de Chalets  
**INTERLAKEN**

## Carreaux mosaïques

de Winterthour.

5118



A. WERNER-GRAF

ci-devant

Huldreich Graf.

Fabrique  
fondée en 1875.

Albumet échantillons  
à disposition.

## Daniel PERRET, Appareilleur

Avenue Béthusy. LAUSANNE Avenue Béthusy.

Installateur des Eaux de Cossenay, Ballaigues,  
Vallorbe, Vaulion, Echallens, Bremblens, Leysin, etc.

Spécialité de canalisations à haute pression. Chauffages de serres, chambres de bains et buanderies. Installations pour eau et gaz. Appareils sanitaires de tous systèmes. Serrurerie en tout genre. — Etudes et devis sur demande.

5278

Fournitures générales pour Entreprises électriques

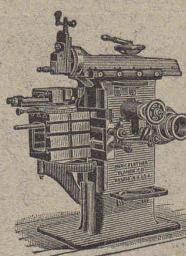
LUMIÈRE — SONNERIES (Vente en gros)

E. FAUCONNET

5301

29, avenue d'Ouchy (Magasin dans la Cour)

Téléphone 2303 LAUSANNE Téléphone 2303



## J. Lambercier & Cie, Genève

\* Fabrique d'Huiles et Graisses industrielles. \*

SPÉCIALITÉ DE

239

## Fournitures pour Usines

\*\* Organes de transmissions. \*\*

Arbres, Paliers, Courroies, Graisseurs, etc.

MACHINES, OUTILS AMÉRICAINS & AUTRES

FABRIQUES DE PARQUETS. Menuiserie et Scierie mécanique.

## STUBER & Cie

SCHUPFEN (Canton de BERNE, Suisse). Téléphone.

Parquets des plus simples aux plus riches. Parquets sur bitume  
Fabrique de fenêtres. — Usines hydrauliques et à vapeur. 3865

GERBER-BEAUJEUX, représentant.

Téléphone 1965. Le Mont-Rose, route de Montoie, Lausanne. Téléphone 1965.

## TRAVAUX D'ASPHALTAGE

et applications diverses de matières asphaltiques. 5141

ISOLANTS — Couvertures légères. — ISOLANTS  
Planelles en asphalte comprimée, résistantes à 335 kg par cm<sup>2</sup>.

## H. LAVANCHY & FILS, Vevey

POUTRELLES CIMENT ARMÉ, Système O. Lavanchy.

## Meubles Bobaing

LAUSANNE

AGENCEMENT DE BUREAUX

Meubles de style. 505

## Société pour la vente des Chaux et Ciments

DE LA SUISSE ROMANDE (G. P. B.)

LAUSANNE

Puissance de production en ciments, chaux et plâtres, 15,000 wagons de 10 tonnes.

Comprend les

5289

**Usines de Grandchamp et de Roche.**

**Usines de la Paudèze.**

**Usines de Baulmes et de Vouvry.**

**Ciment Portland artificiel.**

**Ciment naturel. — Ciment prompt.**

**Ciments mixtes (Paudézite, Rochite).**

**Chaux lourdes, mi-lourdes et légères.**

BUREAU DE VENTE POUR LA SUISSE FRANÇAISE (Neuchâtel excepté)

des Chaux hydrauliques et Ciments des Usines neuchâteloises.

# ATELIERS DE CONSTRUCTION OERLIKON

OERLIKON  
PRÈS ZURICH



## Moteurs Electriques

de toutes grandeurs et pour tous les genres de courant.

Moteurs spéciaux pour appareils de levage.

Moteurs à carcasse étanche. 4230

Moteurs mono- et triphasés à vitesse variable.

Téléphone 1771 RENSEIGNEMENTS ET DEVIS : Téléphone 1771  
à LAUSANNE, Gare Lausanne-Ouchy.



H. ROD & Cie  
RENENS

FABRIQUE DE  
Tuyaux, Carrelages et Briques  
en ciment. 5326

Téléphone 1350

A. JUCKER

Sucré de

Jucker - Wegmann  
Papiers en gros

Zurich

4602

Spécialité de papiers  
et toile à dessin et à  
calquer, des meilleures  
qualités, en rouleaux et feuilles.

## Fabrique de Machines, Fribourg

S. A.

### CHAUFFAGE CENTRAL

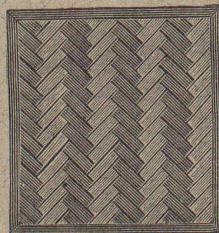
des meilleurs systèmes.

Buanderies      Séchoirs  
ET  
Installations de Bains.

Premières références.

5071

FABRIQUES RÉUNIES  
de Xylolith et d'Acide carbonique. S. A.  
à WILDEGG (Canton d'Argovie).



Brevet + N° 9080.



Vissé sur faux ou vieux plancher, rendu posé au bain de mortier de silicate de soude sur béton en ciment Portland, ou béton en scorie, selon tous les dessins : carré, octogones, etc., en quatre couleurs et en forme de fougères (bâtons rompus).

Xylolith incombustible, chaud : Bois de pierre, insonore, durable. Echantillons, prospectus, albums et certificats

gratuit et franco sur demande.

Seulement en Suisse environ 200,000 m<sup>2</sup> de parquets et environ 10,000 marches d'escalier ont été posés jusqu'ici.

"AQUILAS",  
Lampes à acétylène pour Mines et Galeries

Plusieurs milliers en usage 5127  
en Italie, France, Espagne, Tunisie, Russie,  
Hongrie, Mexique, Autriche, Suisse, etc.

Fabrique Flli SANTINI  
FERRARA (Italie)

Lampes à Acétylène pour tous les usages.  
100 MODÈLES VARIÉS

## FABRIQUE d'Instruments de précision

(Société anonyme).

Bureaux et Ateliers : PLACE du VALLON, Lausanne.

### INSTRUMENTS DE HAUTE PRÉCISION

#### THÉODOLITES

Niveaux en tous genres.

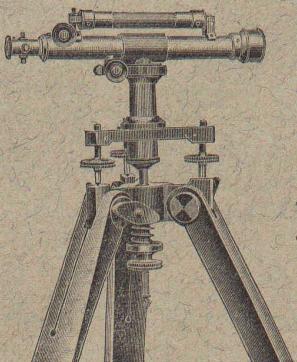
#### ALIDADES

Fournitures diverses.

#### Compas d'Aarau.



RÉPARATIONS  
CATALOGUES



308 TÉLÉPHONE 308

5112

## Pour la fabrication de pierres factices

Farine, sable et grains artificiels dans toutes les couleurs.

Mélange prêt à l'emploi pour imitation de granit.

5124

## Grains de terrazzo pour la mosaïque et cubes de marbre.

Herzogenbuchsee.

Peter Kramer

succ. de Ed. Wuethrich & Cie.

FABRIQUE D'ACCUMULATEURS D'OERLIKON

OERLIKON, près Zurich.

## ACCUMULATEURS

pour toutes applications.

5228

Bureau pour la Suisse romande :

LAUSANNE, Chemin Vinet, 29.

Société Céramique

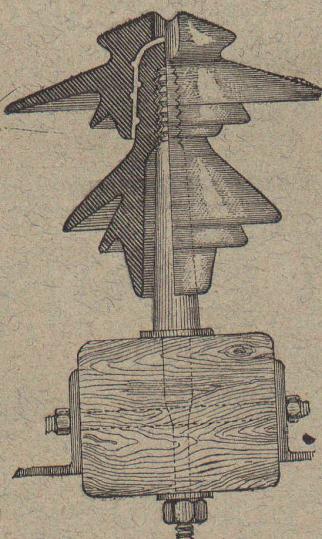
## RICHARD - GINORI

MILAN (ITALIE).

Capital L. 10,000,000 entièrement versé 5076

## ISOLATEURS

pour hautes et basses tensions en PORCELAINE DURE



en fer homogène pour isolateurs.  
SUPPORTS

CATALOGUES gratis sur demande.

Représentants généraux pour la Suisse :

WERTHEMANN, BOTTY & Co, BALE

## A. SCHMID

Atelier de Construction, Sihl

ZURICH

Fondé en 1871. Plus hautes récompenses.

Spécialités :

Moteurs hydrauliques et Turbines

pour la petite industrie.

## Pompes à piston

pour toute hauteur de refoulement pour alimentations hydrauliques, établissements industriels, maisons d'habitation, villas, hôtels, etc., actionnés par moteurs à gaz, à benzine, électriques, ou turbines.

## Compteurs à eau

pour toute pression. Plus grande exactitude.

Indispensable pour tout propriétaire de chaudières à vapeur.

Machines à colonnes d'eau. 5335

Presses hydrauliques.

Pompes à comprimer l'air.

(Za 2593 g)

Pompes à faire le vide.

Machines spéciales en tous genres.

## Exploitation de Marbre de la carrière de Daviaz

MASSONGEX (Valais).

Pierre dure de qualité exceptionnelle (supérieure mais assimilable à celles de Collombey et Arvel), à grain fin homogène gris-clair, rose-vert, résistant à plus de 1600 kilos au centimètre carré ; inaltérable aux intempéries. — Pour travaux de constructions soignées : Pierre de taille de premier choix pour bâtiments, marbreries, etc.

Envoi d'échantillons et devis sur vu des plans et dessins soumis.

Vente de Mastic Meyer.

Cette carrière, en bon état d'exploitation et bien outillée, serait cédée au besoin à un preneur intelligent connaissant la partie. Conditions avantageuses. (4686)

## C. CHAMOREL

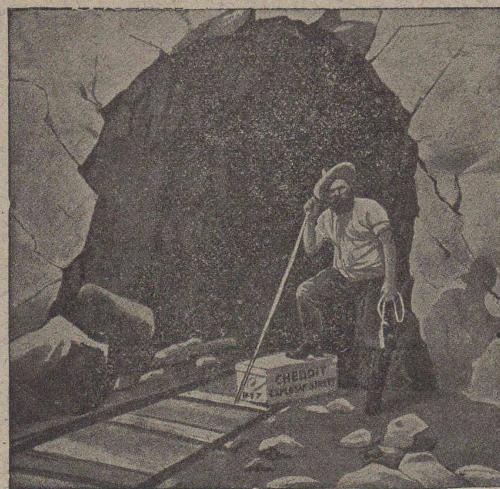
Entrepreneur et marchand de pierres, La Borde, Lausanne.

## USINES DU VALLON CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES ET MÉTALLIQUES

## J. Duvillard, à Lausanne.

Fonderies de fer et de bronze. Ascenseurs. Monte-charges et appareils de levage. Turbines, roues et presses hydrauliques. Pompes pour haute pression. Presses à briques. Machines à battre, pressoirs et treuils. Tuyaux et réservoirs en tôle. Colonnes en fonte.

273



Société Universelle d'Explosifs et de Produits chimiques  
(Usine à Jussy, près Genève).

## EXPLOSIF CHEDDI'TE

Qualités diverses pour tous travaux dans la roche.

### Capsules-détonateurs - Mèches à mine PINCES

Lampes de mineurs. — Cornettes d'alarmes.

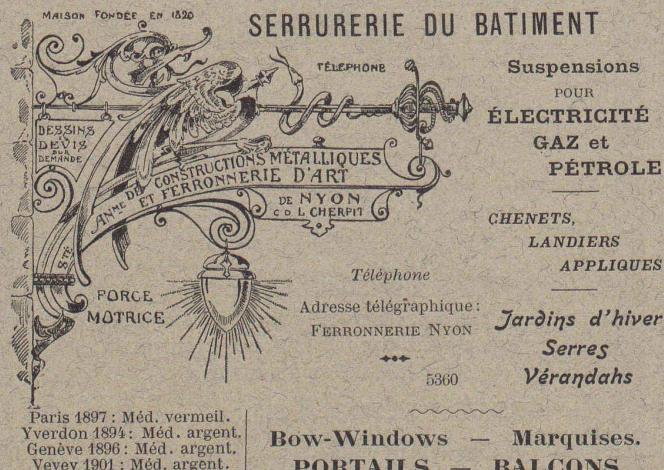
**ACIER** pour mèches.

5040

Vente générale pour la Suisse par :

**ROBERT AEBI & C°, Zurich I**

### CHARPENTES EN FER



Paris 1897 : Méd. vermeil.  
Yverdon 1894 : Méd. argent.  
Genève 1896 : Méd. argent.  
Vevey 1901 : Méd. argent.

Bow-Windows — Marquises.  
PORTAILS — BALCONS

**Atelier Mécanique de Menuiserie  
JACCOUD-HURNI**

LAUSANNE, Clos Ouest, route de Morges — Téléphone 2067.

SUPPRESSION DES SEUILS — BREVET 50 116

Cet appareil, par sa simplicité et la modicité de son prix, est invité à progresser rapidement, car il supprime les nombreux inconvénients du seuil actuel. Ce nouvel appareil ferme hermétiquement toute porte et évite ainsi les jours, courants d'air, etc., qui se produisent avec les seuils, carrés ou à dos d'âne, employés actuellement. Par le même procédé suppression des boulrrolets. 5349

### VITRAUX D'ART *de tous styles.*

### DREVARD & WAVRE

ARTISTES PEINTRES-VERRIERS SPÉCIALISTES  
Avenue d'Ouchy, 11, Villa Le Closelet, Lausanne (Suisse).

VITRAUX POUR VILLAS, BOW-WINDOW, SALLES À MANGER  
VERRES ET GLACES. SPÉCIALITÉ DE MONTAGE SUR CUIVRE  
Décoration sur Opaline. — Restauration de Vitraux. 4986  
Prix modérés. — — — — —  
Téléphone 1346.

### MENUISERIE D'ART et de bâtiment

J. CHAUVY & Cie

**A. GOLAY, successeur**

Maison fondée en 1830.

8, Maupas LAUSANNE Maupas, 8

— — — — — TÉLÉPHONE 781 — — — — 5332

# EMBRAYAGE BENN

Breveté dans tous les pays industriels et reconnu partout comme étant le plus simple et le meilleur Embrayage à friction.

Sans segments en bois. Aucune partie saillante. Complètement fermé.

Installations de

## TRANSMISSIONS

POUR TOUTES LES BRANCHES DE L'INDUSTRIE

5387

Société des USINES de LOUIS de ROLL

**USINE DE CLUS**

